

1918-10-22

AFSENDER

Asta Møller

MODTAGER

Helge Jacobsen

FAKTA

Dokumenttype:  
Brev

Sprog:  
Dansk

Afsendersted:  
Paris

Modtagersted:  
København

Arkivplacering:  
Glyptotekets arkiv

DOKUMENTINDHOLD

Asta Møller tilbyder endnu et Bretagnebillede af Gauguin. Hun undrer sig over, hvem der har købt 9 Gauguin billeder til Wilhelm Hansen og glæder sig til at se dem, når hun engang kommer til København.

TRANSSKRIFTION

22 oktober 1918

6 Avenue de la Motte Picquet Paris

Hr Helge Jacobsen

Jeg har lige modtaget Deres brev fra den 26de September. Desværre er det nok umuligt for øjeblikket at sende noget hjem. Jeg var oppe hos Mr. Chenue i eftermiddags for at forhøre, om han kunde sende "le Cynocephale", Vasen og Rodins hoveder. Han paastod, at det var umuligt - da de militære myndigheder havde forbudt al transport paa lignerne nord

og øst i denne tid - for kriguevedkommende varer. Vasen og Cynocephalen har jeg her hjemme hos mig. Gauguins basrelieffer er hos Chenue. Imidlertid har jeg lyst til at forhøre mig hos en anden emballleur "Mr. Tailleur rue Cherche midi som ogsaa er vant til at sende til Danmark og høre hvad han siger. Jeg har en fornemmelse af at Chenues er nok saa uvillige - og hvis han er villig til at tage sig af forsendelsen, kan han jo saa sende det hele-

Forhaabentlig varer det under alle omstændigheder ikke ret længe inden Tyskerne bliver nødt til at trække sig helt ud af Frankrig og saa maa forsendelsen vel let kunne ske. Jeg har fundet et henrivende lille billede af Gauguin fra Bretagne. 73 bredt - 60 højt - efter hans Taiti besøg (89). Hyggeligt og intimt. Hus - med orangerødt Tag (skov bagved med en lysning) omgivet af høje grønne vidjer - der gaar i højde med taget. En mand og en kone i forgrunden. Imorgen skal jeg det lade fotografere. Saa faaer De et

aftryk saa saare det er færdigt. Der forlanges 8000, rimeligvis kan det faas for 7000. Det er meget smukt i farver og valører - jeg vilde meget gerne selv beholde det, hvis jeg havde raad til det, men desværre.-

Det er vel ikke den gamle Theodore Duret, De mener har købt 9 Gauguin til Etatsraad Hansen. Jeg har talt med ham forleden dag - og han paastod at han havde ikke købt nogen Gauguin til vedk. herre.

Mr Duret er en meget ...[???] mand, men han er maaske ikke altid sandfærdig. Det vil interessere mig meget at se hvad Hr Etatsraad Hansen

**CARL  
JACOBSENS  
BREVARKIV**

NY CARLSBERGFONDET

har købt naar jeg engang kommer til København

Jeg sender hermed kvitteringen for Cynocephalen. Med venlig hilsen

Deres forbundne Asta Möller

[paa langs]

Naar De engang igen sender penge ned for et køb [fortsættes på  
modsatte side] vilde jeg gjerne bede Dem tilføje de 50 francs jeg har lagt  
ud for boxen i Banque des Pays du Nord.

# CARL JACOBSENS BREVARKIV

NY CARLSBERGFONDET

aflygt. saa saam det er færdigt  
der forlanger 8000. rimelejer  
kan det joas for 7000. det er  
meget smukt i farver og  
valører - jeg vilde meget  
gerne selv behandle det, hvis  
jeg havde rood til det.  
Men desværre -  
Det er vel ikke den familie  
Theodor Danel, de mener.  
der har købt 9 gaugier  
til Etabsrood Klamm. for  
Lakte med ham forleden  
dag - og han påstod, at han  
hadde ikke købt nogen  
gaugier til vork. heres.  
Mr Danel er en meget spændende  
mand - men han er maade  
ikke altid sandfærdig. Det  
vid interesser mig meget at  
se, hvad Hr Etabsrood Klamm  
har købt, naar jeg engang  
kammer til København.

22 Oktober 1918.  
6 Avenue de la Motte  
Picquet - Paris.  
Hr. Helge Jacobsen  
Jeg har lige modtaget  
valøren her fra den 22  
september. Desværre  
er det nok umuligt for  
jag at sende noget  
til dig. Jeg var oppe hos  
Mr. Chéreau i eftermiddag  
for at forhøre, om han  
kunne sende L. Cognac  
varen - og Rodins hoveder.  
Han påstod - at det  
var umuligt - da der  
militære myndigheder  
havde forbudt, at trans-  
port gaae lignende nord

